



# The Holy See

---

教宗方濟各

2023 年世界窮人日文告

常年期第 33 主日

2023 年 11 月 19 日

## 「對一切窮人不要轉面不顧。」（多四 7）

1. 世界窮人日仍是天父慈悲的標誌，今年第七次在人生的旅途上，表達了對我們各團體的支持。這每年一次的集會逐漸地在教會的牧靈關懷中扎根，使我們一再重新發現福音的核心內容。儘管我們每日投身於接納窮人的服務，但仍然杯水車薪。貧窮如河流般湧進我們的城市，而且日漸擴大，甚至要暴漲似乎要淹沒我們，而向我們尋求幫助、支持和團結關懷的弟兄姊妹的哀號卻越來越大。為此，在這基督普世君王節的前一主日，我們聚集在祂餐桌的周圍，再次從祂那裡領受恩賜，以活出神貧與服務窮人的承諾。

「對一切窮人不要轉面不顧」（多四 7）。這句話幫助我們理解我們見證的本質。在舊約書卷中，多俾亞傳不太被人關注，卻是富於智慧和博得人的歡心，能幫助我們更加深刻地欣賞聖經作者所要傳遞給我們的訊息。我們首先看到一幅家庭場景：托彼特是一位父親，他擁抱兒子多俾亞，多俾亞正準備開始一趟遙遠的旅程。年邁的托彼特怕自己再也看不到兒子，所以將自己的「精神遺囑」留給他。托彼特曾經被流放到尼尼微，如今雙眼失明，因此是雙重地貧窮。然而，他始終保持著一個信念，而這個信念就是他名字所表達的：「上主永遠是我的美善」。作為一個敬畏天主的人和一位好父親，他想留給兒子的不僅是物質上的財富，更是對人生正途的見證。所以他向多俾亞說：「孩子！你要一生想念上主，不可隨意犯罪，違犯祂的誡命；你要一生行義，不可走邪僻的路。」（多四 5）

2. 我們可以立即看到，年邁的托彼特不僅要求他的兒子，要想到天主和在祈禱中呼求祂。他講的是具體的行動：做善工、行正義。他更明確地說：「你當用你的財產，救濟一切行義的人。施捨時，你的眼不可睥視。」（多四 7）

這位有智慧的長者所說的話讓我們深思。我們不要忘記，托彼特是在行了一件慈悲的善工之後，才失去視覺的。就如同他自己所說，他從年輕時就開始投身於愛德工作：「我托彼特一生歲月常遵循正義的路，時常大方調濟與我一同被擄到亞述國尼尼微城的兄弟和同胞。（……）我把我的食物分送給飢餓的人，把我的衣服施捨給裸體的人；我若看見同族的屍體，被拋在尼尼微城牆外，我便一一埋葬。」（多一 3、17）

因他作了這愛德的見證，君王沒收了他的一切財富，使他一貧如洗。然而，上主還是需要托彼特；當他重新獲得官員的地位，他便勇敢地繼續他之前的生活方式。讓我們聽聽他的故事，因為這對我們今天的信友也有意義：「在我們的五旬節日，即七七節日，他們為我預備了盛筵，我便坐下準備進膳。在給我預備桌子，擺上豐盛的食品時，我對我的兒子說：『孩子！你去，在擄到尼尼微的同族兄弟中，尋找一個全心懷念上主的窮人，領他來與我們一同進膳。孩子，我等你回來』」（多二 1~2）。在這世界窮人日，如果托彼特對窮人的關懷也成為我們的關懷，那這句話就多麼有意義！如果我們在主的餐桌分享了主的聖體後，也邀請人來參與我們家裡主日的午餐，那麼，我們所慶祝的感恩祭將會真正成為一個共融的標誌。再者，在圍繞著上主的祭台時，如果我們都意識到我們是弟兄姊妹，那麼，當我們與那些有需要的人分享我們慶祝時的用餐，這種弟兄情誼會多麼明顯！

多俾亞按照他父親的囑咐做了，但他回來卻帶了一個壞消息：有個窮人被謀害、被棄屍於市集。年老的托彼特毫不猶豫地從餐桌前起來，去埋葬那個人。回到家，他筋疲力盡，就在院子裡睡著了；一些鳥糞從他頭上的牆上落到他眼裡，他就成了盲人（參閱：多二 1~10）。真是命運捉弄人：好人沒有好報！我們也會這樣想，但信德教我們要更有深度地思考。托彼特的失明將會成為他的力量，使他更能認出在他周邊各種各樣的貧窮。在預定的時刻，上主會恢復他的視力，也讓他再次快樂地見到他的兒子多俾亞。聖經記載，當那天來臨時：「他一看見自己的兒子，便撲到他的頸項上，流著淚對他說：『孩子，我眼中的光！我看見你了！』」他又說：『天主是可讚美的！祂的大名應永遠受讚揚！眾聖天使也是可頌的！願祂的大名永遠受讚頌，因為祂懲罰了我，卻又憐憫了我，使我現在得見我的兒子多俾亞。』」（多十一 13~14）

3. 或許我們可以問，托彼特是從哪裡找到勇氣和內在的力量，讓他得以在外教人當中事奉天主，並且愛近人，甚至冒著生命的危險呢？托彼特的故事是非同小可的：忠誠的丈夫、關心人的父親、遠離自己的家鄉又受到不公義地對待、被君王迫害而且被近人惡待，最後被驅逐。即便他是這麼好的人，他仍然受到很多磨難。正如聖經常教導我們的：天主不會讓那些行善的人免受磨難。為什麼呢？這不是要我們受辱，而是要堅定我們對祂的信仰。

托彼特在受磨難時，發現自身的貧窮，這讓他能認出其他貧窮的人。他忠於天主的法律又遵守誠命，但對他而言，這還不足夠。他之所以能夠實際地關懷窮人，是因為他自己本身經歷過貧窮。他對多俾亞的建議因此成為他自己真實的精神遺囑：「對一切窮人不要轉面不顧」（多四 7）。簡而言之，每當我們與一個貧窮人相遇，我們不能轉移目光，因為那會阻礙我們看見主耶穌的面容。讓我們仔細思考托彼特的話：「一切窮人」。每一個人都是我們的近人，無論他們的膚色、社會地位、來自哪裡……。如果我自己是貧窮的人，我也會認辨出那些需要我幫助的弟兄姊妹。我們都被召叫去與每一個窮人和每一種形式的貧窮相遇，拋棄冷漠，以及那些我們為了維護虛幻的福利所找的藉口。

4. 我們生活在一個煽動不關心窮人需要的歷史性時代。唆使過富裕生活的聲音日漸上升，而在貧困中的人們卻被噤聲。凡是不符合青少年所追求的生活模式——而年紀最小的人則特別容易受到文化變革的影響——我們便很容易置之不顧。我們排除任何不舒服或造成痛苦的事情，卻將物質上的品質追求視為人生唯一的目標。虛擬現實凌駕真實的生活，而且越來越令人混淆。窮人們變成了圖片，只讓我們感動片刻，但當我們在街上遇見有血有肉的他們，我們就感到厭煩和視若無睹。我們每日的生活都是那麼匆忙，無法讓我們停下來關心別人。慈善的撒瑪黎雅人的比喻（參閱：路十25~37）並不僅是歷史上的一個故事，它在今日也挑戰我們每一個人，將責任委託別人不難；惟請別人行愛德而捐款是慷慨大方的舉動；但每個基督徒的召叫，就必須要他親自投身其中。

5. 讓我們感謝上主有如此多的男女投身於照顧窮人和邊緣人；不同年齡層和社會階級的人都協助那些被排擠和受苦的人。他們不是超級英雄，而是我們每天都遇到的「隔壁鄰居」——安靜地讓自己在窮人中間成為窮人。他們不僅是捐獻，他們聆聽、交談、儘量理解困難的情況和原因，為能提供適當的建議和正確的參考。他們不僅關懷物質上的需求，也在意精神上的需要；他們為每一個人的整體發展而努力。在他們慷慨而無私的服務中，天國便真正臨在而可見；這些人就如同種子一樣，落在生命中好的土壤裡，結出豐厚的果實（參閱：路八4~15）。我們要向如此眾多的志工表示感激，在我們的祈禱中也祈求他們的見證能夠日益獲得更多的成果。

6. 今年是《和平於世》通諭頒布的60周年紀念，我們可以仔細聆聽教宗聖若望廿三世的訓導：「任何人都有他生命的權利、身體完整的權利，以及一切為獲得適當生活所必需應用方法的權利：這些方法中其主要者為衣、食、住、休息、醫藥治療，和其他一切社會福利。因此，人當疾病、殘廢、鰥寡、衰老、失業，或每當非由於他本人的過錯而缺乏必需的生存方法時，他都有權利獲得照顧。」（《和平於世》通諭，6）

為了現實這一切，我們還有許多任務要完成，也需要在政治和立法上作嚴肅且有效的承諾！儘管人力有限，在政治上有時亦因為忽視了公益服務的重要而導致缺失，但仍有如此眾多的公民因相信這個價值而主動地服務窮人。因此我們祈望，「精誠關懷」和「輔助性原則」則這兩個概念能夠在他們心中持續地發展。這意味著，我們需要呼籲，甚至催促公家機關能善盡他們的職責；然而，被動地等待所有一切都「從上」而來，也無濟於事。身處窮困中的人，也必須參與其中，而當他們負起自己的責任時，在這轉變過程中，也必須被人陪伴。

7. 我們必須再次聲明，除了上述貧窮的問題以外，不幸的是，還有一些新的貧窮形式。我特別想到那些被捲入戰爭的人民，尤其是兒童，他們平靜的童年和未來的尊嚴都被奪走了。這種情況，我們永遠都不能習以為常。讓我們作出所有的努力去締造和平，為使和平——復活主所給我們的禮物——成為正義和對話的果實，能藉此得以肯定。

我們也不能忘記那些在不同經濟產業中的種種投機行為，這些行為造成物價飆漲，令許多家庭更加匱乏。薪俸在很短的時間內就耗盡，導致人們的生活缺乏尊嚴。如果一個家庭被迫要在為解決三餐或得到醫療照顧作選擇，那麼，我們要以人類尊嚴之名發聲，每一個人都應賦有這兩種權利。

此外，要如何消除充斥著勞動界的倫理亂象呢？那些無論針對男女勞動者的不人道對待、不合理的薪資待遇、工作不穩定的困境，以及多少工作意外造成的死傷，往往來自雇主選擇貪小便宜而不提

供安全工作環境的心態……。我們要記住教宗聖若望保祿二世所說的：「工作價值的主要基礎是人本身。〔……〕人生來就得工作，並且被召要工作，可是工作是『為人』，不是人『為工作』。」（《人的工作》通諭，6）

8. 上述的問題，本身就已震撼人心，然而，這也僅是我們日常生活中的一部分而已。我特別要提及一種貧窮形式，越來越明顯地影響年輕的一代。多少年輕人因一種令他們覺得自己是「一無所用」和「魯蛇」（loser）的文化而失望，所以感覺到沮喪，甚至輕生。讓我們幫助他們對抗這些有害的風氣，好使他們每一個人找到方法，建立有自信和慷慨的人格。

每當我們談到窮人，我們很容易陷於空談。停留在統計和數據上，這也是另一種不易察覺的誘惑。窮人是人，他們有面容、故事、內心和靈魂；他們是我們的弟兄姊妹，像所有的人一樣，有優點也有缺點，與他們每一個人建立良好關係是至關重要的。

多俾亞傳教導我們，關懷窮人和為窮人做事，要採取實際行動。這事關正義，要求我們所有的人去互相尋找對方和彼此相遇，好使一個群體找到能認同自己所需要的人並和諧共處。關心窮人，不僅是要急於施捨而疲於奔命，而是要重新建立那人與人之間、被貧窮損害的正義關係。如此，「對一切窮人不要轉面不顧」會引領我們獲享慈悲和愛德的益處，使我們的整個基督徒生命富有意義和價值。

9. 願我們為窮人的關懷始終保持著福音的現實面。我們的分享應該滿足他人具體的需要，而不僅是幫自己處理掉過多的物資。由此可見，我們需要在聖神的帶領下作分辨，而要辨明的，是我們弟兄姊妹們真實的需要，不是我們個人的希望和理想。窮人所需要的，其實就是我們的人性、我們一顆開放去愛人的心。讓我們永遠不要忘記：「我們蒙召在窮人內找到基督，聲援他們的請願，而且成為他們的朋友，聆聽他們，為他們發言，為擁抱奧妙的智慧，這智慧是天主願意藉著他們與我們分享的」（《福音的喜樂》勸諭，198）。我們的信仰教導我們，每一個窮人都是天主的兒女，而基督臨在於他們中間：「凡你們對我這些最小兄弟中的一個所做的，就是對我做的。」（瑪廿五 40）

10. 今年是聖女小德蘭的 150 周年誕辰紀念。她在自傳中這樣說：「我現在明白了，完美的愛德在於接受他人的缺點，不因他人的軟弱而覺得驚訝，在我們眼前最微小的行動上實踐美德而有所成長。但最重要的，我明白到愛德必定不能鎖在自己心中的深處：耶穌說：『人點燈，並不是放在斗底下，而是放在燈台上，照耀屋中所有的人』（瑪五 15）。對我來說，這盞燈就代表愛德，必須給予光明和喜樂，但不只是那些對我來說最親愛的人，而是在家裡所有的人，無一例外。」（手稿 C，12r°，《小德蘭全集》，羅馬，1997，247 頁）

這個世界就是我們的家，每一個人都有權利經驗愛德的光照；沒有人應該被剝奪這權利。願聖女小德蘭堅定不移的愛德在這世界窮人日啟發我們的心，幫助我們「對一切窮人不要轉面不顧」，並幫助我們的目光注視吾主耶穌基督真神和真人的面容。

教宗方濟各

羅馬，拉特朗聖若望大殿

2023年6月13日，貧窮人主保——帕多瓦聖安多尼紀念日

( 天主教會臺灣地區主教團 恭譯 )